

**Conseil de sécurité**

Distr. générale  
18 juillet 2018

Original : français

---

**Lettre datée du 12 juillet 2018, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de la France auprès de l'Organisation des Nations Unies**

J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint une lettre de l'Union des organisations de secours et soins médicaux, en date du 11 juillet 2018 (voir annexe).

Je vous serais reconnaissant de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre et de son annexe comme document du Conseil de sécurité.

(Signé) François Delattre



**Annexe à la lettre datée du 12 juillet 2018 adressée au Président  
du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de la France  
auprès de l'Organisation des Nations Unies**

[Original : anglais]

C'est dans la plus grande urgence que nous vous écrivons aujourd'hui au sujet de la dangereuse situation dans laquelle se trouve le sud de la Syrie et du sort incertain que connaissent les civils en quête de sécurité et de protection dans les provinces de Deraa et de Qouneïtra. Malgré la signature récente d'un accord de « réconciliation » visant à mettre un terme à des semaines de raids aériens dans le sud de la Syrie, les organismes d'aide humanitaire ont toujours du mal à répondre aux nécessités croissantes des civils déplacés et des résidents, qui ont d'urgence besoin de nourriture, d'eau, d'abris et de soins. Nous sommes extrêmement inquiets pour la sûreté et la sécurité de ceux qui prennent le difficile chemin du retour alors qu'ils ne peuvent compter sur aucune protection, ainsi que pour les nombreux membres du personnel médical qui, avec abnégation, ont choisi de rester sur le terrain sous les bombardements pourtant intenses, et souhaitent désormais être évacués d'urgence.

La récente campagne militaire menée dans le sud de la Syrie a fortement endommagé les infrastructures civiles, et de nombreux établissements médicaux sont hors d'état de fonctionner. La semaine dernière, trois humanitaires de l'Union des organisations de secours et soins médicaux ont été tués. À présent que l'accord de réconciliation a été signé, nombre de nos collègues postés à Deraa et Qouneïtra demandent à être évacués rapidement et en toute sécurité. À l'heure actuelle, au moins 26 médecins et 30 membres du personnel de l'Union demandent une évacuation d'urgence pour eux et leur famille. En l'absence de garanties pour leur sécurité, ils craignent que s'ils restent, leur vie et celle de leurs proches soient en danger.

Nous devons le dire clairement : la mort, la destruction et la souffrance qui accablent Deraa et toute la Syrie ont toujours été, et restent, tout à fait évitables. Nous comprenons les difficultés du terrain et les choix politiques difficiles auxquels le Conseil de sécurité est confronté, mais l'inaction a des conséquences dramatiques, en particulier sur la vie des civils et des membres des secours médicaux, comme l'illustre de manière flagrante la situation dans le sud de la Syrie. À tout le moins, nous exhortons les États Membres du Conseil de sécurité, collectivement ou à titre individuel, à enjoindre à la Fédération de Russie et aux autorités syriennes de mettre immédiatement fin aux violences et de permettre aux travailleurs humanitaires d'accéder librement et sans entrave à tout le sud de la Syrie, et demandons que des mesures soient prises de toute urgence pour évacuer nos collègues qui souhaitent quitter la zone. Nous exhortons également toutes les parties à assurer la protection des civils qui cherchent à regagner leur foyer.

Nous demandons en outre que parallèlement à leurs efforts politiques, les membres du Conseil de sécurité intensifient l'aide d'urgence qu'ils apportent à ceux qui sauvent des vies sur le terrain. En tant qu'humanitaires, il est de notre devoir de tout faire pour vous alerter sur l'urgence des besoins sur le terrain et d'exhorter les membres du Conseil à prendre les mesures nécessaires pour sauver des vies.

Le Président de l'Union des organisations  
de secours et soins médicaux  
(Signé) M. Ghanem **Tayara**

Le Secrétaire général de l'Union des organisations  
de secours et soins médicaux  
(Signé) M. Tawfik **Chamaa**